

**Zeitschrift:** Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses

**Herausgeber:** Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen

**Band:** 87 (1996)

**Heft:** 23

**Rubrik:** Veranstaltungskalender = Calendrier des manifestations

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Veranstaltungskalender Calendrier des manifestations

## Veranstaltungen SEV/VSE / Manifestations ASE/UCS

| Datum/Ort – Date/Lieu   | Thema – Sujet   | Organisation/Information  |
|---|---|---|
| <b>SEV/ASE</b>  |   |   |
| 4.3.97 Zürich<br>19.3.97 Zürich   | Informationstagung für Betriebselektriker   | SEV/ASE, Luppmenstrasse 1, 8320 Fehraltorf<br>Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22 |
| 15.4.97 Montreux<br>23.4.97 Fribourg  | Journée d'information pour électriciens d'exploitation  | SEV/ASE, Luppmenstrasse 1, 8320 Fehraltorf<br>Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22 |
| 28.11.96 Zürich   | Seminar Niederspannungs-Schaltgerätekombinationen, Anforderungen und Prüfungen                              | STI-SLQ, Luppmenstr. 1, 8320 Fehraltorf<br>Tel. 01 956 12 96, Fax 01 956 12 22    |
| 26./27.11.96 Fehraltorf<br>22./23.1.97 Zürich, AWK<br>11./12.2.97 Fehraltorf, SEV<br>11./12.3.97 Bern | Kurs Kommunikationssysteme<br>Weitere Kurse in Chur (15./16.4.), Muttenz (13./14.5.),<br>Luzern (10./11.6.) | SEV/ASE, Luppmenstrasse 1, 8320 Fehraltorf<br>Tel. 01 956 11 23, Fax 01 956 11 22 |
| 29./30.1.97 Oensingen<br>18./19.3.97 Bern<br>27./28.5.97 Chur<br>24./25.6.97 Zürich                   | Kurs: Universelle Kommunikationsverkabelung   | SEV/ASE, Luppmenstrasse 1, 8320 Fehraltorf<br>Tel. 01 956 11 23, Fax 01 956 11 22 |

## Informationstechnische Gesellschaft des SEV (ITG)

|                |  |   |
|----------------|--|---|
| 21.1.97 Zürich | EKON-Fachgruppentagung: Feste, nicht lösbare elektrische Verbindungen: SMD-Löttechnik                        | Sekretariat ITG, Luppmenstrasse 1, 8320 Fehraltorf<br>Tel. 01 956 11 11, Fax 01 956 11 22 |
| 23.1.97 Zürich | FOBS-Fachgruppentagung: Bussysteme in der Gebäudeautomatisierung: Einbindung in übergeord. Leitsysteme       | Sekretariat ITG, Luppmenstrasse 1, 8320 Fehraltorf<br>Tel. 01 956 11 11, Fax 01 956 11 22 |
| 13.3.97 Bern   | 42 STEN (Schweiz. Tagung für elektr. Nachrichtentechnik): Die letzten Kilometer: Das Zugangsnetz der Zukunft | Sekretariat ITG, Luppmenstrasse 1, 8320 Fehraltorf<br>Tel. 01 956 11 11, Fax 01 956 11 22 |
| 15.4.97 Zürich | EKON-Fachgruppentagung: Feste, nicht lösbare elektrische Verbindungen: Bonden und Laser-Schweissen           | Sekretariat ITG, Luppmenstrasse 1, 8320 Fehraltorf<br>Tel. 01 956 11 11, Fax 01 956 11 22 |

## Energietechnische Gesellschaft des SEV (ETG)

|                |   |  |
|----------------|---|--|
| 22.1.97 Kloten | Flughafen Zürich, Energieversorgung heute und morgen<br>Informationstagung mit technischer Besichtigung | Sekretariat ETG, Luppmenstr. 1, 8320 Fehraltorf<br>Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22 |
| 10.6.97 Amsteg | Bahnstromversorgung, Grossbaustelle Kraftwerk Amsteg<br>Informationstagung mit technischer Besichtigung | Sekretariat ETG, Luppmenstr. 1, 8320 Fehraltorf<br>Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22 |

## Schweiz / Suisse

• Neueinträge

|                         |   |   |
|-------------------------|---|---|
| 18.–21.11.96 Regensdorf | Client/Server 96  | Compress Information Group AG, 8800 Thalwil,<br>Tel. 01 722 77 00, Fax 01 722 77 01           |
| 19.–23.11.96 Basel      | Swisstech 96 – Int. Messe der Zulieferindustrie, der Fertigungstechnik und des Industriebedarfs | Messe Basel, 4021 Basel, Tel. 061 686 27 95<br>Fax 061 686 21 88, E-Mail cborer@messebasel.ch |
| 28.1.–1.2.97 Basel      | Swissbau, Schweizer Baumesse  | Messe Basel, Postfach, 4021 Basel<br>Tel. 061 686 20 20, Fax 061 686 21 94                    |
| 29.–31.1.97 Zürich      | Computer Graphics 97  | SCGA, Winterthurerstr. 190, 8057 Zürich<br>Tel. 01 257 52 57, Fax 01 362 52 27                |
| 4.–7.2.97 Genf          | R 97 – Congress and Exhibition: Recovery, Recycling, Re-integration                             | Orgexpo, C. P. 112, 1218 Grand Saconnex<br>Tel. 022 761 11 11, Fax 022 798 01 00              |
| 26.–28.2.97 Zürich      | Internet-Expo 97<br>Schweizer Fachmesse für Business im Internet                                | Compress Information Group AG, 8800 Thalwil,<br>Tel. 01 722 77 00, Fax 01 722 77 01           |
| • 26.2.–1.3.97 Luzern   | Micro-Comp 97 – Zentralschweizer Fachausstellung rund um den Computer                           | Werbeag. Koch, Luzernerstr. 44, 6030 Ebikon<br>Tel. 041 420 67 66, Fax 041 420 67 70          |

|                                     |   |   |
|-------------------------------------|---|---|
| • 28.2.–9.3.97 Basel                | <b>Muba 97 – Publikums- und Erlebnismesse</b>   | Messe Basel, 4021 Basel, Tel. 061 686 20 20<br>Fax 061 686 21 94                              |
| 4.–6.3.97 Neuenburg                 | <b>11th European Frequency and Time Forum</b>   | FSRM, Postfach 20, 2000 Neuenburg, Tel. 038 200 900, Fax 038 200 990, E-Mail eftp@fstrm.ch    |
| 8.–11.4.97 Zürich                   | <b>Industrial Handling/C-Tech<br/>Fachmesse für Automatisierung und Robotik</b>                         | Reed Messen (Schweiz) AG, 8117 Fällanden<br>Tel. 01 825 63 63, Fax 01 825 64 69               |
| • 15.–17.4.97 Genf                  | <b>Semicon/Europa 97 – Int. Ausstellung von Halbleiter-<br/>ausrüstungen und -materialien</b>           | Semi Europe, Cortenberg 79, B-1000 Bruxelles, Tel.<br>+32 2 736 2058, Fax +32 2 734 0622      |
| • 23./24.4.97 La Chaux-<br>de-Fonds | <b>Subtec 97 – Transnationale Ausstellung der Präzision</b>   | RET S.A., 2300 La Chaux-de-Fonds<br>Tel. 032 925 98 25, Fax 032 925 98 35                     |
| 18.–22.5.97 Montreux                | <b>XXIVe Kongress der Unipede</b>   | Unipede, L. Kostaniantz, Tel. +33 1 40 42 55 35,<br>Fax +33 1 40 42 60 52                     |
| • 22.–25.5.97 Bern                  | <b>Cyberworld 97 – Fachmesse mit Kongress für interaktive<br/>digitale Medien</b>                       | BEA Bern Expo, Postfach, 3000 Bern 22, Tel.<br>031 332 19 88, Fax 031 332 75 72               |
| 27.–30.5.97 Zürich                  | <b>TNC – Telenetcom<br/>Schweizer Telematik-Fachmesse</b>   | Reed Messen (Schweiz) AG, 8117 Fällanden<br>Tel. 01 825 63 63, Fax 01 825 64 69               |
| 10.–13.6.97 Bern                    | <b>Ausstellungskongress:<br/>Kleine und mittelgrosse Wasserkraftanlagen</b>                             | Iteco Ing. AG, Frau E. Danuser, 8910 Affoltern<br>Tel. 01 762 18 80, Fax 01 762 18 15         |
| 24.8.–27.8.97 Zürich                | <b>Businessfera – Einkaufsmesse für den Fachhandel<br/>für Consumer- und Home-Electronics</b>           | Messe Zürich, Postfach, 8050 Zürich<br>Tel. 01 318 71 11, Fax 01 318 71 01                    |
| 2.–5.9.97 Basel                     | <b>Ineltec 97 – 18. internationale Fachmesse für Elektronik,<br/>Automatisierung und Elektrotechnik</b> | Ineltec 97, 4021 Basel, Tel. 061 686 20 20<br>Fax 061 686 21 89, E-Mail ineltec@messebasel.ch |
| 17.–28.9.97 Lausanne                | <b>Comptoir Suisse</b>  | Palais de Beaulieu, C.P. 89, 1000 Lausanne 22<br>Tel. 021 643 21 11, Fax 021 643 37 11        |
| 23.–27.9.97 Basel                   | <b>Orbit, Fachmesse für Informatik, Kommunikation und<br/>Organisation</b>                              | Messe Basel, Tel. 061 686 20 20<br>Fax 061 686 21 94, E-Mail orbit@messebasel.ch              |
| 25.9.–5.10.97 Zürich                | <b>Züspa, Zürcher Herbstschau für Haushalt, Wohnen,<br/>Sport und Mode</b>                              | Messe Zürich, Schaffhauserstr. 374, 8050 Zürich,<br>Tel. 01 318 71 11, Fax 01 318 71 01       |
| 6.–8.11.97 St. Gallen               | <b>Intertech Bodensee: Internationale Technologiemesse</b>  | Olma Messen, Postfach, 9008 St. Gallen<br>Tel. 071 242 01 88, Fax 071 242 01 03               |
| 11.–14.11.97 Basel                  | <b>M.U.T. – Europäische Messe für Umwelttechnik</b>   | M.U.T. 97, 4021 Basel, Tel. 061 686 20 20<br>Fax 061 686 21 89, E-Mail mut@messebasel.ch      |
| 25.–28.11.97 Zürich                 | <b>Sicherheit – Internationale Fachmesse für Sicherheit</b>   | Messe Zürich, Postfach, 8050 Zürich<br>Tel. 01 318 71 11, Fax 01 318 71 01                    |

**Ausland / Etranger**

• Neueinträge

|                        |   |  |
|------------------------|---|--|
| • 26./27.11.96 Saclay  | <b>Mitech 96</b>  | Catherine Bourguignon, Tel. +33 1 47 141 573, Fax<br>+33 1 47 080 567                          |
| 2.–6.12.96 Paris       | <b>Elec 96: Erzeugung, Übertragung, Verteilung von<br/>Elektrizität</b>   | Elec Promotion, 8004 Zürich, Tel. 01 291 09 22,<br>Fax 01 242 28 69                            |
| 18.–21.2.97 Köln       | <b>Domotechnica – Weltmesse der Hausgerätetechnik</b>   | Neu: Handelskammer D-CH, Talacker 41,<br>8001 Zürich, Tel. 01 283 61 61, Fax 01 283 61 00      |
| 12./13.3.97 Wiesbaden  | <b>3. Deutscher I.I.R., Energiekongress 97: Energiewirtschaft<br/>im Wettbewerb – die Neuordnung als Chance</b> | I.I.R., D-65843 Sulzbach/Ts., Tel. +49 6196 585-0,<br>Fax +49 6196 585 485                     |
| • 13.–19.3.97 Hannover | <b>Cebit – World Business Center<br/>Office, Information, Telecommunications</b>                                | Deutsche Messe AG, Überlandstr. 360<br>8051 Zürich, Tel. 01 325 24 40, Fax 01 321 77 21        |
| 13./14.3.97 Paris      | <b>AES 97: Civil or Military all Electric Ship – Call for Papers:<br/>31.12.96</b>                              | AES 97, SEE, F-75724 Paris Cédex 15<br>Tel. +33 1 44 49 60 60, Fax +33 1 44 49 60 44           |
| 17.–20.3.97 Paris      | <b>ED &amp; TC 97 – European Design and Test Conference</b>   | CEP Consultants Ltd., Edinburgh, EH3, UK<br>Tel. +44 131 300 3300, Fax +44 131 300 3400        |
| • 14.–19.4.97 Hannover | <b>Hannover Messe</b>   | Deutsche Messe AG, Überlandstr. 360<br>8051 Zürich, Tel. 01 325 24 40, Fax 01 321 77 21        |
| 26.–29.5.97 Weimar     | <b>9th International Symposium on Power Semiconductor<br/>Devices and ICs: ISPSD 97</b>                         | ISPSD, Stresemannallee 15, D-60596 Frankfurt, Tel.<br>+49 69 63 08 202, Fax +49 69 96 31 52 13 |
| 1.–5.6.97 Chamonix     | <b>Second World Symposium on Lightning and Mountains<br/>Final Call for Papers: 31.3.97</b>                     | SEE, F-75724 Paris Cedex 15<br>Tel. +33 1 44 49 60 69, Fax +33 144 49 60 44                    |
| 9.–14.6.97 Singapore   | <b>Asia Telecom 97</b>  | Int. Telecomm. Union, 1211 Genf 20<br>Tel. 022 730 51 11, Fax 022 733 7256                     |
| • 25.–28.6.97 Berlin   | <b>CAR 97 – Computer Assisted Radiology and Surgery<br/>Call for Papers: 6.1.97</b>                             | TU Berlin, Heinz U. Lemke, D-10587 Berlin, Tel.<br>+49 30 314 73 100, Fax +49 30 314 23 596    |

|                        |   |  |
|------------------------|---|--|
| 7.-10.7.97 Nottingham  | 7th International Conference on HF, Radio Systems and Techniques                | HF Radio 97, UK-London WC2R 0BL, Tel. +44 171 344 8425/5469, Fax +44 171 240 8830      |
| 14.-17.7.97 Dublin     | IPA 97: Sixth International Conference on image processing                      | IPA 97, Savoy Place, UK-London WC2R 0BL Tel. +44 171 344 5475/72, Fax +44 171 240 8830 |
| 1.-3.9.97 Warwick, UK  | Tenth International Conference on Electromagnetic Compatibility                 | IEE, Savoy Place, UK-London WC2R 0BL Tel. +44 171 240 1871, Fax +44 171 240 8830       |
| 8.-10.9.97 Trondheim   | 7th European Conference on Power Electronics and Applications                   | EPE 97, c/o VUB-TW-ETEC, B-1050 Brüssel Tel. +32 2 629 28 19, Fax +32 2 629 36 20      |
| Herbst 97 Wien         | Zukunft ohne Strom – Strom ohne Zukunft   | Österr. Donaukraftwerke AG, A-1010 Wien, Tel. +43 1 51538 2510, Fax +43 1 51538 2590   |
| 14.-16.10.97 Edinburgh | Radar 97 – Receipt of draft papers: 13.12.1996<br>final Call for Papers: 1.7.97 | IEE, Savoy Place, London WC2R 0BL Tel. +44 171 344 8425, Fax +44 171 240 8830          |

## Kurse und Vorträge / Cours et conférences

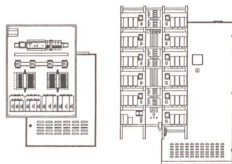
• Neueinträge

|                                  |   |   |
|----------------------------------|---|---|
| 19./20.+26./27.11.96 Winterthur  | Moderne Beleuchtungstechnik   | Schweiz. Technische Fachschule, 8408 Winterthur Tel. 052 202 73 41, Fax 052 202 30 63         |
| 20.11.96 Effretikon              | NPK Bau Elektro (VSEI-Seminar)  | EBZ, Postfach 214, 8307 Effretikon Tel. 052 354 64 64, Fax 052 354 64 01                      |
| 20.11.96 Bern                    | Bussysteme in der Fertigungstechnik   | Ingenieurschule Bern, Morgartenstr. 2c, 3014 Bern, Tel. 031 33 55 111, Fax 031 33 30 625      |
| • 20.11.96 Fehraltorf            | CAD-CAM-Seminar «Mechanical Desktop» und «Hypermill»  | Inweco CAD System AG, 8320 Fehraltorf Tel. 01 955 04 77, Fax 01 955 05 21                     |
| 21.11.96 Grangeneuve             | Hochwasserschutz/Protection contre les crues  | SWW, Rütistr. 3a, 5401 Baden, Fax 056 221 10 83   |
| 21./28.11.96 Effretikon          | Niederspannungsinstallationsnormen (NIN) und Messungen in der Praxis                                    | EBZ, Postfach 214, 8307 Effretikon Tel. 052 354 64 64, Fax 052 354 64 01                      |
| 21.11.96 Burgdorf                | Energietechniktag 1996: Elektrizitätsversorgung der Schweiz auf lange Sicht                             | Stiftung z. Förderung der Abt. Energetechnik der Ing. Burgdorf, Bernstr. 6, 3510 Konolfingen  |
| 22.11.96 Zürich                  | 6. SNV-Info-Tagung: Europäische Normung zwischen nationalen Traditionen und Forderungen des Weltmarktes | Schweiz. Normen-Vereinigung, Frau A. Karrer, 8008 Zürich, Tel. 01 254 54 16, Fax 01 254 54 74 |
| • ab 22.11.96 Zürich, Bern u. a. | Seminar: Netzwerktechnologie in der Architektur- und Gebäudetechnik                                     | GNI, Sekretariat, Leutschenbachstr. 45, 8050 Zürich, Tel. 01 305 91 11, Fax 01 305 92 14      |
| • 26.11.96 Martigny              | Séminaire: Gestion de la puissance électrique et utilisation rationnelle de l'électricité               | CREM, rue des Morasses 5, 1920 Martigny Tel. 027 721 25 40, Fax 027 722 99 77                 |
| • 26.11.96 Zürich                | Energy Efficiency as a Loss-Prevention Strategy for the Insurance Industry                              | ETHZ, IEM, 8092 Zürich, Tel. 01 632 54 54   |
| 27./28.11.96 Zürich              | Sicherheit in Datennetzen   | TIK, ETH-Zentrum, 8092 Zürich Tel. 01 632 70 00, Fax 01 632 10 35                             |
| • 27.11.96 Zürich                | Seminarvortrag an der ETH: Control of Constrained Systems   | ETHZ, IfA, 8092 Zürich, Tel. 01 632 28 35   |
| 29.11.96 Bramois (Sion)          | Séminaire EOS-CREM: Les grands ouvrages hydro-électriques et l'environnement                            | CREM, C.P. 256, 1920 Martigny Tel. 027 721 25 40, Fax 027 722 99 77                           |
| • 29.11.96 Martigny              | Les grands ouvrages hydroélectriques et l'environnement   | CREM, rue des Morasses 5, 1920 Martigny Tel. 027 721 25 40, Fax 027 722 99 77                 |
| • 29.11.96 Olten                 | Windenergie in der Schweiz?   | Infostelle Wind, Schachenallee 29, 5000 Aarau, Tel. 062 834 03 00, Fax 062 834 02 23          |
| • 3.12.96 Zürich                 | Energie im Zeitalter von Multimedia – eine überholte Technik?   | ETHZ, IEM, 8092 Zürich, Tel. 01 632 54 54   |
| • 3.12.96 Zürich                 | Internet in der Industrie – praktische Anwendungen  | SCGA-Sekretariat, Winterthurerstr. 190, 8057 Zürich, Tel. 01 257 52 57, Fax 01 362 52 27      |
| 4.12.96 Effretikon               | Sicherheitstechnik für Elektrofachleute   | EBZ, Postfach 214, 8307 Effretikon Tel. 052 354 64 64, Fax 052 354 64 01                      |
| 4.12.96 Grenchen                 | 1. Schweiz. Tagung über das Anwendungspotential von Niedertemperatur-Brennstoffzellen                   | IGS Grenchen, 2540 Grenchen, Tel. 032 654 28 13, Fax 032 654 28 10, ivan.popelis@igs.ch       |
| • 4.12.96 Zürich                 | Seminarvortrag an der ETH: Performance Monitoring and Fault Detection for Control Systems               | ETHZ, IfA, 8092 Zürich, Tel. 01 632 28 35   |
| • 4.12.96 Kloten                 | Colour Management   | SCGA-Sekretariat, Winterthurerstr. 190, 8057 Zürich, Tel. 01 257 52 57, Fax 01 362 52 27      |
| • ab 4.12.96 Zürich              | Vorlesungen: Beeinflussung der Elektrizitätsnachfrage durch Demand Side Management                      | ETHZ, Dr. B. Aebischer, 8092 Zürich Tel. 01 632 41 95, Fax 01 632 10 50                       |
| • 9.12.96 Zürich                 | Modellierung von Funkkanälen  | ETHZ, IFH, R. Ballisti, 8092 Zürich Tel. 01 632 27 53   |

# Blindenergiekosten vernichten zahlt sich aus!

Vollautomatische Blindleistungs-Kompensations-Anlagen

- 7,5 ... 1200 kVar
- modular
- verlustarm
- betriebssicher
- servicefreundlich
- SEV-Norm 3724 erfüllt
- wirtschaftlich



Partner für Elektro-Energie-Optimierung · erfahren · kompetent · individuell beratend seit 1965



**detron ag**

Zürcherstrasse 25, CH 4332 Stein  
Tel. 062-873 16 73 Fax 062-873 22 10

## Fribos



### Im Explosionsschutz kennen wir uns aus

Explosionsgeschützte

- Leuchten
- Installationsgeräte
- Befehlsgeräte
- Meldegeräte
- Steuerungen
- MSR-Geräte
- Feldmultiplexer



Fribos AG, Muttenerstrasse 125

CH-4133 Pratteln 2, Telefon 061 821 41 41, Fax 061 821 41 53

**Metalor Industrie**

METALOR développe et fabrique des produits semi-finis à base de métaux précieux et de leurs alliages pour diverses applications dans les industries électrique, électronique, microélectronique, automobile, spatiale, médicale, pour ne citer que les plus importantes.

Ces produits, sous forme de fils, fils gainés, bandes, tubes, poudres, ont fait l'objet de recherches métallurgiques poussées afin de satisfaire aux exigences les plus sévères dans des dispositifs variés comme des fusibles, mesures de température, sondes de détection, contacts glissants, pièces en platine pour stimulateurs cardiaques, fermetures centrales de portières, accélérateurs de voitures, appareils auditifs, cibles pour sputtering, pâtes conductrices pour couches épaisses et MLCC.

**Metalor.**  
Dès notre premier contact,  
vous verrez qu'entre nous  
le courant passe.

**Metalor**

METALX PRECIEUX SA METALOR  
AV. DU VIGNOLE CH - 2009 NEUCHÂTEL TEL. 038 206 111 FAX 038 206 606

ANSON liefert



**ANSON-Rippenrohr-Heizkörper**  
für Garagen, öffentl. Bauten, Barackencontainer, Industrie etc. Robust. In vielen Längen und Leistungsstufen. 230 und 400 V. Verlangen Sie Beratung vom Spezialisten:

ANSON liefert



**ANSON-Infrarotstrahler für Badezimmer/WC**  
für wohlige Sofortwärme. Sparsam, weil Zentralheizung später ein- und früher ausgeschaltet werden kann. Einfach einzubauen. 220 V 2000 W. — Für Ihr Wohlbefinden von ANSON:

ANSON liefert



**ANSON kleine Elektro-Heizkonvektoren**  
mit 100%iger Energie-nutzung. Für Büros, Ferienwohnungen, Werkstätten die energiesparende Übergangs- und Zusatzheizung. 220 V, 500—2200 W. Einfach anzuschliessen. — Von:

ANSON liefert



**ANSON El. Heizgeräte für festen Einbau**  
Wirtschaftlich für nicht dauernd belegte Räume, Hallen, Keller, Lager, Saalbauten usw. 400 V 3—50 kW. Verlangen Sie Beratung und Offerte von:

ANSON liefert



**ANSON kleine Warm-luft-Heizgeräte**  
zum Trocknen, Wärmen, Heizen überall in Wohnhaus, Gewerbe, Industrie. Robust. Energiesparend. Eingebauter Timer. 230 V, 400 V 2—9 kW. Preisgünstige Lieferung vom Spezialisten:

ANSON liefert



**ANSON grosse FRICO Warmluft-Heizgeräte**  
Transportabel. Als Zusatzheizung. Zum Austrocknen im Bau. Billig in Anschaffung und Betrieb. 400 V 6—30 kW. Preisgünstig ab Lager von:

**ANSON AG 01/4611111**

8055 Zürich  
Friesenbergstr. 108  
Fax 01/463 09 26

**... für energiesparende Heizgeräte!**